

Knochenmarktransplantation – трансплантация костного мозга), по функции (например, Immunsuppression – иммуносупрессия).

5) Большинство терминов двухкомпонентные.

6) Сложные термины составляют 23% от общего числа терминов.

7) Аффиксальные термины составляют 12% от общего числа терминов.

8) Корневые (непроизводные) термины составляют 8% от общего числа терминов.

Выводы. Основным способом терминообразования в области «Трансплантологии» в немецком языке является морфологический. Кроме него термины образуются лексико-семантическим, лексико-синтаксическим и морфолого-синтаксическим способами. В немецком языке большая часть слов области «трансплантология» имеет латинское происхождение. Меньше всего слов пришло из французского языка. Термины сходны по некоторым критериям, а также имеют аналоги в других языках.

ЛИТЕРАТУРА

1. Glossar zum Thema Transplantation [elektronische Ressource]. – Режим доступа : <https://www.transplantation-verstehen.de/service/glossar>. – Дата доступа: 23.01.2025.

2. Glossar zu Organtransplantationen [elektronische Ressource]. – Режим доступа : <https://www.transplant-wissen.de/glossar/>. – Дата доступа: 20.01.2025.

ХОЛОКОСТ НА ПРУЖАНЩИНЕ

Дулько О.С.

Гродненский государственный медицинский университет

Научный руководитель: канд. мед. наук, доц. Ивашин В. М.

Актуальность. Геноцид еврейского населения – одно из страшнейших преступлений, совершаемых немецкими захватчиками. По разным данным в Беларуси существовало около 238 гетто в которых погибло более 550 тысяч человек.

Цель. Ознакомиться с историей еврейской общины Пружанской земли в годы Великой Отечественной Войны.

Методы исследования. Было проведено изучение литературных данных и использование общенаучного метода исследования, который подразумевает сравнительный анализ, синтез и обобщение данных.

Результаты и их обсуждение. Пружаны – это классический представитель белорусско-еврейско-польского города, который сочетает в себе культуры этих трёх народов. Большое значение в развитие города внес еврейский народ.

Еврейская община была основана еще в далеком 15 веке. На 1921 г. они составляли большую часть жителей Пружан: 65,6% населения. Были открыты магазины, ресторан, банкирская контора, 4 аптечных склада, которыми управляли выходцы из еврейского народа. [2] 15 июля 1941 года оккупанты под угрозой казнить сто заложников приказали создать в Пружанах юденрат в течении трёх дней. Возглавил его И. Янович, под началом которого трудились 24 человека в 15 отделах. [1] 25 сентября 1941 года было создано пружанское гетто, которое получило название “Judenschadt”. Евреи жили на улицах Домбровского, Кобринской, Брестской и всех прилегающих к ним. В общей сложности количество узников составляло примерно 18 тысяч. [1] Люди жили в ужасающих условиях, кругом царил антисанитария. За зиму 1941-1942 года погибло около 6 тысяч человек от голода и холода. Еврейское население заставляли выплачивать огромные контрибуции и давать взятки нацистам, чтобы избежать террористических нападков на свои жилища. 28 января 1943 года гетто было окружено, людей в течении четырех суток загружали в эшелоны на станции Оранчицы и отправляли в Освенцим. Около 10 тысяч евреев были вывезены таким образом в лагерь смерти или были убиты так и не доехав до него. Оккупация продолжалась до 17 июля 1944 года. За это время практически всё еврейское население Пружан было уничтожено нацистами. [2]

Выводы. В настоящее время в честь памяти жестокого убийства еврейского населения был установлен памятник жертвам Холокоста в Пружанах и их окрестностях. На еврейском кладбище в 2005 году был возведен мемориальный комплекс, который вскоре был дополнен вертикальной мраморной стеной с именами погибших, которые смогли установить. К сожалению имена большинства погибших так и остались неизвестны, однако мы не имеем права забывать о трагических событиях, произошедших на нашей земле. И в этом нам помогают всевозможные памятники, обелиски, мемориальные комплексы, где можно преклонить голову и почтить память погибших, которые отдали свою жизнь за нашу свободу.

ЛИТЕРАТУРА

1. Адамушко, В. И. Справочник о местах принудительного содержания гражданского населения на оккупированной территории Беларуси 1941—1944 / В. И. Адамушко, О. В. Бирюкова, В. П. Крюк. – Мн.: Национальный архив Республики Беларусь, Государственный комитет по архивам и делопроизводству Республики Беларусь, 2001. – 158 с.
2. Шамякін, І. П. Памяць. Гісторыка-дакументальная хроніка Пружанскага раёна / І. П. Шамякін, Г. К. Кісялёў, Я. В. Малашэвіч. – Мн.: «Беларуская энцыклапедыя», 1992. – 455 с.